

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . . . \$7.00
Za inozemstvo celo leto . . . \$7.00

GLAS NARODA



The largest Slovenian Daily in
the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers.

List slovenskih delavcev v Ameriki.

TELEFON: CHelsea 3-3878

Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879

TELEFON: CHelsea 3-3878

NO. 177. — ŠTEV. 177.

NEW YORK, WEDNESDAY, JULY 31, 1935. — SREDA, 31. JULIJA 1935.

VOLUME XLIII — LETNIK XLIII

ITALIJANSKA DELEGACIJA JE DOSPELA V ŽENEVO

ABESINSKA NOTA IN LIGIN MOLK STA V GOTOVIMERI ZADOVOLJILA MUSSOLINIJA

Italijanska delegacija ni dobila za pogajanja nobenih posebnih navodil. — Abesinske ženske se prostovoljno priglasajo za armado. — Angleški minister za zunanje zadeve je odpotoval v Pariz. — Amerikanec bo organiziral v Abesiniji zbor letalcev.

RIM, Italija, 30. julija. — Italijanska vlada je sklenila, da se udeleži izredne seje Lignega sveta v sredo, 31. julija. Delegati so večinoma že odpotovali v Ženevo, načelnik delegacije baron Pompeo Aloisi pa bo odpotoval, da pride še pravočasno na sejo.

Italija bo navzoča na seji, ker sta bila izpolnjena pogoja, katera je Mussolini stavil Ligi narodov s svojo brzojavko. Prvi pogoj je bil izpolnjen, ko je Abesinija odgovorila na njegov predlog, da bi se posredovalna komisija zopet sestala. Abesinski odgovor ni popolnoma zadovoljiv, toda pri vsem tem je zadostil Mussolinijevim zahtevam.

Drugi njegov pogoj je bil izpolnjen, ko mu Liga narodov ni nasprotovala, ko je zahteval, da se Ligin svet omeji na to, da najde pot, kako bi bilo mogoče zediniti komisijo, da zopet prične s svojim delom in poravnava spor glede abesinsko-italijanske meje.

V Rimu je bilo oznanjeno, da delegacija ni prejela posebnih navodil in ima proste roke, da se pogaja, kakor bodo kazale razmere. Gotovo pa je, da bo vztrajala pri tem, da Ligin svet na razpravlja o drugih zadevah, kot edino o tem, kar je bila naloga posredovalne komisije.

ADDIS ABABA, Abesinija, 30. julija. — Abesinska vojska je prišla z juga dežele v glavno mesto, in prebivalstvo je bilo tako razvneto, da so celo ženske, katere je vodila neka dama iz najodličnejše družbe, zahtevale orožje in so se prostovoljno priglasile za armado.

Vojaki, ki so dobili najmodernejše orožje, so kmalu po prihodu zopet odpotovali neznan kam in najbrže na mejo Eritreje.

Pod poveljstvom Dedjazmač Haptemikaela je prišlo 10,000 vojakov iz Gamu. Poveljnikova žena, ki je vnukinja Raš Tessamma, ki je bil regent za časa boleznice cesarja Menelika, je zahtevala orožje ter se je prostovoljno priglasila, da gre v boj proti Italjanom.

Neka druga žena, ki je govorila na trgu, je rekla: "Italjani nas dolže, da smo divjaki, kar je tudi res, kajti smo divjaki iz družine levov."

Vojaki imajo novo khaki uniformo, ter so opremljeni z novimi puškami, strojnicami in artilerijo.

Vsled cesarskega odloka je bil tudi ustanovljen abesinski Rdeči križ.

LONDON, Anglija, 30. julija. — Minister za zadeve Lige narodov, Anthony Eden je odpotoval najprej v Pariz, od koder bo šel v Ženevo, kjer bo skušal doseči mirno poravnavo abesinsko-italijanskega spora.

Iz zanesljivega vira je bilo oznanjeno, da je dobil navodilo, da stori vse, kar je v človeški moči, da odvrne vojno.

MONTE CARLO, 30. julija. — Ameriški letalec Hal Duberrier, ki je nedavno naznanil, da bo organiziral kor letalcev, ki se bodo borili na strani Abesincev, je sedaj rekel, da bo v treh tednih s svojimi tovariši z ladjo ali aeroplani odpotoval

Odprava NRA ima strahotne posledice

ZA ZRAČNO SILO SO DOVOLJENI NOVI MILJONI

Kongres je dal vladi proste roke za zgradbo vojaških letališč. — Stroški se cenijo na 120 milijonov.

Washington, D. C., 30. julija. — Kongres je sprejel Wilcoxovo predlogo in s tem dal vladi proste roke, da zgradi vojaška letališča v Združenih državah in njihovih posestih. Predloga je bila najprej sprejeta v poslanski zbornici, nato pa še naglo v senatu, nakar je bila predsedniku preložena v podpis. Vojni departament je odobril predlogo.

Poslanec Wilcox, ki je oče te predloge, meni potrebne izdatke na \$110,000,000 do \$120,000,000.

Nova letališča, ki jih bodo zgradili, bodo služila v mirnem času za učenje in vežbanje letalnega moštva, v vojnem času pa bodo varstvo proti sovražnemu vpadu.

V prvi vrsti nameravajo postaviti tako letališče na severovzhodu ob Atlantiku za letalno vežbanje v mrazu in megli; na jugovzhodu za vežbanje v obrambi na razdaljo, s posebnim ozirom na Panamski kanal; v južno-vzhodnih državah skladišče za zalaganje in podporo zračnega glavnega stana in na severozapadni obali Pacifika za vzdrževanje zračnega prometa z Alasko. V Rocky Mountains bo postaja služila vežbanju letalcev za obrambo iz velike višine. Poleg teh stalnih in poglavitnih letališč bo zgrajenih še več manjših letališč za manevre.

NOV DENAR PO POL CENTA

Washington, D. C., 30. julija. — Zvezni zakladničar Morgenthau je naznanil, da je predsednik Roosevelt sam izdelal osnutek za novi denar po pol centa. Predsednik je predlagal, da naj bo imel novi denar luknjo v sredi.

Predsednik se je zelo zanimal za ta denar, — je rekel Morgenthau. — Vzel je svinčnik in papir in rekel: — To naj bo tako, to pa tako.

Morgenthau je tudi rekel, da novi denar ne bo iz aluminija, ker je skoro vsa industrija aluminija v rokah bivšega zveznega zakladničarja Andrewa W. Mellona, proti kateremu je sedanja administracija dvignila tri tožbe zaradi dohodninskega davka.

iz Marseillesa v Abesinijo. Duberrier pa ni hotel povedati, kateri drugi Amerikanci bodo v njegovem koru.

"V koru bo sedem Amerikancev, dva Francoza in trije Angleži," je rekel. "Ako izdam imena Amerikancev, bodo mogoče izgubili državljanstvo in bodo tudi občutno kaznovani."

MOSKVA V ZVEZI Z AMERIŠKIMI KOMUNISTI

Ameriški zastopniki poročajo komunističnemu kongresu o napredku stranke. — Med ameriški komunisti je 40 odstotkov domačinov.

Moskva, Rusija, 30. julija. — Meliški delegat na kominternem kongresu Mareno je rekel v svojem poročilu, da se je komunizem precej razširil pri nekaterih delavskih skupinah, kot pri železničarjih in pri delavcih v petrolejski industriji, da pa zaradi napačnega političnega postopanja komunizma ni še bilo mogoče vdomačiti med širokimi masami in meščanstvom. Vsled česar se ni prišlo do "kmetijske narodne revolucije."

Generalni tajnik komunistične stranke v Združenih državah, Earl Browder, je trdil, da je med 30,000 člani komaj 40 odstotkov pravih Amerikanec, da pa so agitatorji nastavljeni v različnih podjetjih, tako da so v stalnem stiku z nad milijon delavcev po raznih tovarnah.

Stranka je prevzela vodstvo, — je rekel Browder. — pri organizacijskem delu med brezposelnimi in je pričela kampanjo za organizacijo vseh brezposelnih v Združenih državah.

V nadaljnjem izvajanju je še rekel Browder:

Ameriški fašizem se ne skuša samo ločiti od evropskega fašizma, temveč je iznašel tudi protifašistovska gesla, kot na pr. "Ne uvažajte fašizma in komunizma v Ameriko."

ODKRITJE SKRIVNOSTNIH ŽARKOV

Highlands, N. J., 30. julija. — Nov "skrivnostni žarek," ki more najti sovražno ladjo tudi na razdaljo 50 milj, četudi mirujejo njeni stroji, je bil iznajden v laboratoriju United States Signal Corps v Fort Monmouth, N. J.

Novi žarek, ki najde tudi visoko leteče aeroplane, bo revolucioniral vso moderno pomorsko in zračno taktiko. Po tem žarku je mogoče natančno dognati stališče sovražnega letala in nanj nameriti topove.

Bistvo tega žarka je pokrito z veliko tajnostjo. Aparat izdeluje pod največjo tajnostjo General Electric Company.

PREGANJANJE V NEMČIJI JE PONEHALO

Naziji ne bodo več preganjali židov in katoličanov. — Voditelji so se posvetovali s Hitlerjem.

Berlin, Nemčija, 30. julija. — Nazijski voditelji so vstavili preganjanje "državnih sovražnikov." Kot pravi neko poročilo, so naziji naročili svojim pristašem, da naj "ublažijo" gonjo proti Židom in katoličanom, ker je to zatiranje zbudilo veliko ogorčenje po tujih državah.

Do tega sklepa so prišli nazijski voditelji na konferenci s kanclerjem Hitlerjem v Obersalzbergu. Med drugimi so bili navzoči na konferenci: vojni minister general Werner von Blomberg, pruski ministrski predsednik Hermann Wilhelm Goering in drugi.

Voditeljem je bilo povedano, kako neugoden utis je v inozemstvu napravila gonja proti Židom, katoličanom in jeklenim čeladom. Posebno paznjo so posvetili javnemu mnenju v Angliji, s katero želi Nemčija živeti v prijateljstvu. Razpravljali pa so tudi o dogodkih v New Yorku: nemiri na parniku Bremen, ko je bila sneta nemška zastava, in ko župan La Guardia ni hotel izdati dovoljenja nekemu nemškemu državljanu.

Hitlerjev posebni poslanik Joachim von Ribbentrop in ravnatelj narodne banke dr. Hjalmar Schacht sta opozorila Hitlerja, da veterani v tujih deželah ne odobrujejo odredbe, po kateri je bila razpuščena nemška organizacija veteranov "jeklene čelade."

Da je radikalna gonja proti Židom ponehala, je razvidno iz tega, ker so odstranili po ulicah napise "ne kupujte pri Židih."

Washington, D. C., 30. julija. — Državni departament je zavzel trdno stališče in se ne zmeči na mnoge zahteve, da vlada nastopi proti nazijski Nemčiji, ker preganja Žide in katoličane.

Državni departament ne kaže nikakega zanimanja za zahtevo predsednika A. F. of L. Williama Greena, da bi ves ameriški narod bojkotal Nemčijo. Green je zatrjeval, da govori v imenu organiziranega delavstva Združenih držav.

FRANCIJA BO UTRDILA MEJO

Pariz, Francija, 30. julija. — Francoska vlada je sklenila, da ojači svoje utrbe ob nemški meji, kakor tudi v francoski Somaliji, kjer je prišlo zaradi abesinsko-italijanskega spora

O GUFFEYEVIM PREDLOGI SE BODO VRŠILE ŠE OSTRE DEBATE

CLEVELAND, Ohio, 30. julija. — Danes je imel tukaj značilen govor delavski podtajnik Edward F. McGrady, ki je rekel, da vsled odprave NRA ne more devet milijonov Amerikancev dobiti dela. Ker ni ameriška industrija pod nobeno kontrolo, zamore poljubno daljšati delovni čas.

CALLES IZGUBIL SVOJ VPLIV

Njegov sin je bil kot guvernerski kandidat poražen. — Delavske organizacije zahtevajo odstop guvernerja.

Mexico, Mehika, 30. julija. — Javno mnenje proti nekdanjemu guvernerju in bivšemu predsedniku Plutarco Elias Calles se ni pokazalo samo v njegovi rojstni državi Sonora, temveč tudi v državah Nuevo Leon, Tabasco in Tamaulipas. Politični opazovalci pa polagajo velik pomen na guvernerske volitve v državi Nuevo Leon, kjer je bil generalov sin Plutarco Elias Calles, ml., poražen in je bil izvoljen general Fortunato Zuazua, ki je zmagal z 10 proti 1. V Herasillo, glavnem mestu države Sonora, je demonstriralo več tisoč ljudi proti guvernerskemu kandidatu Ramonu, katerega splošno smatrajo za Callesovega pristaša. Njemu očitajo, da je njegova kandidatura protiustavna, ker ni rodom iz Sonore in tudi ni v državi živel 10 let. Zvezno vojaštvo je stražilo volišča, toda ni prišlo do nikakih resnih nemirov.

V Tampico je priredilo parado 57 delavskih organizacij za zahtevo, da mora guverner dr. Rafael Villareal odstopiti. Villareal, kakor tudi nedavno odstopivši guverner v Tabasco, Lastra, sta Callesova pristaša. Lastra je dospel v glavno mesto in se namerava nastaniti na Porto Rico. Neke govornice tudi pravijo, da misli v kratkem obiskati Združene države.

Zmaga generala Zuazua kaže velik pomen političnega preobrata, ki se je izvršil v zadnjih dveh mesecih. Medtem ko je bil Callesov sin v maju nominiran za guvernerskega kandidata z veliko večino in ga je podpirala tudi narodno-revolucionarna stranka, je imel spor starega Callesa s predsednikom Cardenasom za posledico, da se je Calles umaknil in je tako odprl pot Zuazuau.

med raznimi plemeni do nemirov.

Po vladnem odloku bosta do 1. septembra poslana na nemško mejo dva nova infanterijska polka. Posebni oddelek novincev je bil vpoklican šest mesecev pred običajnim časom.

Vsled podaljšanja delovnega časa izgubi vsak dan tisoče in tisoče delavcev delo. — Tako početje — je izjavil McGrady — povzroča nemir, ki se širi po vsej deželi.

Izza odprave NRA je bil delovni čas podaljšan povprečno za dvajset odstotkov. Plače so ostale iste, v nekaterih slučajih so bile pa celo skrčene.

Pod takimi pogoji ni niti najmanjšega upanja, da bi se gospodarstvo izboljšalo. Izboljšanje je mogoče le potom ojačenja nakupne sile.

Odprava NRA je prekržala vse tozadevne vladne načrte. Razvodni gospodarski voditelji se bodo morali prostovoljno poslužiti odredb za povečanje nakupne sile naroda. Industrija bo zaposlila več delavcev in proizvedla več blaga, če bodo ljudje več kupovali.

Amerika ima najbolj zmogljive gospodarske voditelje in najbolj produktivne delavce. Med njimi mora zavladati soglasje. McGrady je dospel v Cleveland, da posreduje v stavki pri Industrial Rayon Corporation.

Washington, D. C., 30. julija. — Navzlic pozivu predsednika, da je treba opustiti vse pomisleke glede ustavnosti Guffeyevih predlogov je pododsek zborničnega poslovnega odbora vrnil predlogo glavnemu odboru brez vsakega priporočila. Poleg tega je pa še črtal važno določbo v predlogi, naj ima notranji tajnik pravico pokupiti in zapreti odvišne premogovnike.

Hitler sprejem Guffeyevih predlogov je najnuj potreben, ker je skrajni čas, da se uredi razmere v industriji mehkega premoga.

NAZIJI OPOZARJAJO BAVARSKEGA PRINCA

Nuerenberg, Nemčija, 28. julija. — Znani nemški publicist Julius Streicher je danes odločno napadel v svojem listu "Sturmer" bivšega bavarskega kronprinca Rupprechta. Očita mu, da raz njegov grad vihra le belomodra bavarska zastava, ne pa zastava s kljukastim križem.

Opozorilo se zaključuje z besedami: — Skrajni čas je, da tudi Rupprecht spozna, da je cesarski Nemčiji zavedno odklenkalo.

NAROČITE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽAVAH.

"Glas Naroda"

Owned and Published by SLOVENIC PUBLISHING COMPANY (A Corporation).

Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers: 216 W. 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA" (Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Table with subscription rates: In celo leto valja na Ameriko in, Kanado, Za pol leta, Za tretje leta.

Subscription Yearly \$6.00

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" isbaja vsaki dan izveniš nedelj in praznikov.

Dotraj brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovno pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznači, da hitreje najdemo naslovnika.

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y. Telephone: CHelsea 3-3878

POLICIJA LIGE NARODOV

Te dni se sestane v Ženevi svet Lige narodov. Povod temu sestanku sta dali Italija in Abesinija.

V interesu Italije je, bla ne vresničijo svoje grožnje in ne izstopi iz Lige. Z razsodnostjo in dobro voljo se da dosti več doseči kot pa s pretinjami in nasiljem.

Ko je začela napetost med obema državama naraščati (te napetosti tudi sestane svet Lige narodov ne bo odstranil), so začeli zopet razpravljati o nekakšni "policiji Lige narodov". Na prvi pogled je ta misel povsem zdrava in upravičena.

Taka "mednarodna policija", h kateri naj bi prispevale svoje vojaštvo vse države, se je obnesla začasna hokarsarske vstaje na Kitajskem.

Na vprašanje: "Ali zamore policija Lige narodov zamenjati mir," odgovarja znani angleški državnik Sir Austin Chamberlain takole: —

— Mi moramo storiti vse, da preprečimo vojno, toda pri izbiri tozadevnih sredstev moramo biti zelo previdni.

— Naše največje upanje je Liga narodov. Povsem napačno bi pa bilo, če bi podredili Ligi oboroženo silo, ki bi imela nalogo prevzeti aktivnost mednarodne policije. To bi bilo v nesoglasju z ustavo Lige narodov, ki je bila ustanovljena za to, da nudi svetovno politično zatočišče, v katerem se sestajajo zastopniki narodov v svrhu ohranitve svetovnega mira. Hrbtenica Lige narodov je edinost med narodi.

— Ako bi podredili Ligi oboroženo silo, rekrutirano iz raznih narodov, kako bi bilo mogoče kontrolirati aktivnost te vojaške sile? Liga narodov bi poslala v takem slučaju nekakšna naddržava, kateri bi bile vse druge potrejene. S tem bi se pa Liga izneverila svojemu prvotnemu namenu.

V Afriko torej ne bo poslana nobena mednarodna policija, ki bi skušala pomiriti razburjene duhove na abesinsko-somaljski meji.

Italija bo pač morala biti dovzetna za dokaze in prigovore zastopnikov drugih držav, ki ji bodo skušali jasno predočiti nesmisel njenega nameravanega podjetja.

Če bi pa hotela z glavo skozi zid, bo Liga v tem pogledu brez vsakega vpliva.

V tem slučaju utegne vojno preprečiti le skupni nastop držav, da ne bodo Italiji in Abesiniji prodajale orožja in sklep mednarodnih bankirjev, da jima ne bodo posojali denarja.

Iz Slovenije.

Jakob Gorjanc 60-letnik.

Čil in zdrav je praznoval svoj 60. rojstni dan Jakob Gorjanc, poslovodja pisarne Cosulich Line v Ljubljani. Rodil se je v Celju, odkoder je prišel kot deček v Ljubljano.

Zastrupljena prežitkarica.

Zagonetna smrt 60letne prežitkarice Frančiške Žagarjeve na Javoru pri Dobrnjah bo, kakor kažejo dosedanj rezultati poizvedb, ki jih vodijo orožniki iz Štepanje vasi, kmalu pojasnjena.

Pokojna Frančiška Žagarjeva je bila dvakrat poročena ter je zadnji čas stanovala pri svojem sinu iz prvega zakona Janezu Habiču. Drugič se je bila poročila z Antonom Žagarjem, posestnikom na Javoru št. 24. Ta je bil precej premožen. Njegovo posestvo je obsegalo po zemljiški knjigi do 18 gozdnih parcel, 15 njiv in do 10 travnikov. Grunt je bil v splošnem brez intabuliranih dolgov, le dedščine mnogih bratov in sester so bile vpisane za malenkostne vsote. Sedaj je posestvo obremenjeno z dolgom do 16 tisoč Din.

Sedanji gospodar Janez Jere se je še pred vojno poročil z Žagarjevo hčerko Antonijo. Oba sta odšla v Ameriko. Tam se jima je rodil njun sedaj 18-letni sin France. Po vojni sta prišla v staro domovino. Prinesla sta nekaj dolarjev. Stari Žagar je 17. marca 1921. pred notarjem v Ljubljani napravil izročilno pogodbo, s katero je izročil vse premoženje, razen čebel in enega vola, in vse nepremičnine Janezu Jeretu, svojem zetu, v popolno last. Za sebe in svojo ženo Frančiško pa si je do vseh malenkosti izgovoril kot in užitek. Sprva je vladal na domu mir. Pokojna Frančiška Žagarjeva pa se je zadnja leta po smrti svojega moža preselila k sinu iz prvega zakona, Janezu Habiču. Hodila pa je k Jeretu na delo.

Sedanjšega gospodarja Janeza Jereta so trle velike datjave zaradi užitka za staro taščo. Po mnenju domačinov je to bil tudi povod, da so se skušali starke na kak način iznebiti. Sodna preiskava bo pač ugotovila, kako je prišlo do zavratnega umora. Pod vodstvom preiskovalnega sodnika Ernesta Rusa je komisija, kakor smo že omenili, izvršila na Javorju lokalni ogled in obdukcijo pokojne Frančiške Žagarjeve. V želodcu sta zdravnik našla še prav dobre sledove strihnina ter je bila s tem že na prvi pogled potrjena sumnja, da je bila Žagarjeva zastrupljena. Zdravnika sta želodčno vsebino poslala fiziološkemu inštitutu ljubljanske univerze, da jo kemično preišče.

Štepanjski orožniki so na podlagi raznih poizvedb in dognanj napovedali aretacijo tudi posestniku Janezu Jeretu, ki je osumljen, da je sina nagovoril k zločinu, računajoč, da sin kot maloletnik ne bo mogel biti zaradi tega zavratnega umora obsojen nna smrt. Sin je orožnikom priznal, da so ga domači nagovorili, da je dal stari materi žganje. Dne 18. julija so dolgo zasliševali Janeza Jereta in sina, ki sta bila potem odvedena v ljubljanske sodne zapore.

Dve leti mrtev v podzemski jami. Te dni so se napotili trije dijaki v eno izmed podzemskih jam v okolici Gotovelj pri Žalcu. Ko so se že kake pol ure spuščali po vrvi, odnoso se plazili po trebuhu v globino, so zadel na neki polici ob stranski steni na nekaj črnega. Najprej so mislili, da je prgišče prstičko, so s strahom opazili, da čepi tam močno razpadlo možko truplo, ki se je bilo v teku časa sesedlo. Pri neznanec so našli dozo za cigarete.

Dijaki so prijavi zagonetno najdbo oblastvom in v kratkem se je napotila sodna komisija iz Celja na kraj najdbe. Ugotovili so, da je truplo ležalo v jami približno dve leti. Ker na okostju ni videti poškodb in je truplo še strohnelo, da ni mogoče dognati morebitnih zunanjih poškodb, se ne da določiti, ali je postal neznanec žrtev nesreče ali zločina.

Morilec France Rupar je zmeden.

France Rupar z Zgoruje Brezovice, ki je letos 6. maja zvečer ustrelil svojega mlajšega brata Antona, je stal pred velikim senatom. Razprava, ki ji je prisostvovalo mnogo obtožencevih rojakov, je pokazala, da je France Rupar zmeden in da ga morajo zaradi duševne razkrojenosti preiskati psihijatri. Na vprašanje predsednika je odgovarjal večji del zmešan. Dolžil je zlasti mater, da je rajši imela brata, a njemu da je hotela zavdati. Tu in tam se mu je pri zasliševanju posvetilo in je povedal tudi kaj pametnega. Zlasti je izpovedal, da se je zanimal za hipnotizem. Spominja se, da je bral v neki takšni knjigi: Zdrav človek ima zdravo in veselo dušo. Če pa je v hiši večen prepir, ne moreš biti zdrav. ... Kako je bilo kritičnega večera, tega se nesrečni France ne spominja dobro. Že je nje bil in hotel je v čumnatih vzeti mleka. Tedaj je brat Tone skočil s postelje nadenj, ga prijel za vrat in mu potisnil prst v usta.

— Ali ste mu prst odgriznili? — Menda sem mu ga res. Ne vem pa ne natančno.

— Kolikokrat ste ustrelili na brata? — Ne morem natanko povedati. Vem, da sem streljal in da se je brat zgrudil. Tudi to še pomnim, da sem se oblekel in odšel v krimske gozdove. Tisti večer sem bil hudo bolan. Taval sem okrog. Potem sem v Ljubljani bral v listih, kaj sem storil in kako me iščejo. Pa sem šel na sodnijo.

— Mar vam ni bilo hudo, da ste brata ustrelili? — Morda! ... Toda poglejte, koliko je mrtvih. In ni za to ka-

"GLAS NARODA" pošiljamo v staro domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike ali prijatelje, to lahko stori. — Naročnina za stari kraj stane \$7. — V Italijo lista ne pošiljamo.

znovan. Ene obesijo, drugi se sami obesijo. Pa v vojnah, kako streljajo in niso kaznovani. To ni pravično!

Čim dalje se je razvijalo zasliševanje, tembolj zmedeno je odgovarjal France Rupar. Pripovedoval je o nekem patru, ki mu je v gozdu prinesel silno lep pušelj. In nekega vola je srečal v gozdu in je volu povedal, da je neumen. Na predsednikovo vprašanje, zakaj se ni oženil, ko so domači silili k temu, je France pohlevno odgovoril, da ni bil tako kunšten.

Nenavadna tragedija na Barju.

Na Barju se je odigrala nenavadna drama: v Črni vasi je hlapec Viljem Bonifer oklal in nevarno poškodoval posestnikovega sina Ivana Žitnika, nato pa skočil v Ljubljano in utonil. Zgodilo se je takole:

Dne 20. julija okrog 22.30 sta se na cesti v Črni vasi srečala 24letni Viljem Bonifer, rojen v Nemčiji in pristojen v Krko, srez Litija, hlapec pri posestniku Kraljiču v Črni vasi, in 21letni posestnikov sin Ivan Žitnik. Že dolgo časa sta se bila gledala po strani: menda je bila vmes ženska. Po kratkem besednem dvoboju je sledil dejanski spopad, v teku katerega je Bonifer nenadno potegnil nož in svojo nasprotnika večkrat sunil, da se je ta ves okrvavljen zgrudil. Po storjenem zločinu je Bonifer pobegnil, a ranjenega Žitnika so morali na pomoč poklicani reševalci prepeljati v splošno bolnišnico.

Bonifer je vso noč taval okrog, a 21. jul. okrog 5. je nalletel nanj Žitnikov brat France. Vprašal ga je, zakaj je tako zdelal brata, dobil pa ni odgovora. V nekakem brezupnem strahu se je Bonifer slepo pogнал proti Ljubljani in skočil v vodo. Začel se je potapljati in je klical na pomoč. Na nasprotnem bregu sta taborila mesarski pomočnik Lovro Polenšek in zasebni uradnik Karel Lavtar iz Ljubljane, ki sta preno-

čevala na prostem pod šotorom. Bilo je okrog 5.30, ko sta slišala Boniferjeve klice na pomoč. Z brega sta tudi videla nesrečnega, kako se je potapljaj in so mu roke še mogle iz vode. Naglo sta mu pohitela na pomoč. Ko pa sta prihitela na nasprotni breg, je Bonifer že izginil v valovih. Polenšek in Lavtar sta ga skupno s prebivalci Črne vasi iskala pol ure po vodi, naposled so pa nesrečnega Boniferja le potegnili iz Ljubljane in ga prenesli na obrežje. Toda vsaka pomoč je bila zaman. Bonifer je bil že mrtev.

Kakor pripoveduje posestnik Kraljič je bil Bonifer zelo priden in miren hlapec, vedno delaven in dobre volje. Zato se mu čudno zdi, zakaj neki se je bil sporekal z Žitnikom in ga poškodoval. Vse kaže, da se je fantu malo zmešalo in da je šel v smrt v trenutni duševni zmedenosti.

Ivan Žitnik je sicer po telesu laže poškodovan, na glavi pa ima zelo nevarno rano in je njegovo stanje zelo resno.

1000 poljedelskih delavcev na Francosko.

Borza dela v Murski Soboti je tudi letos ugodno posredovala za sezonsko delo v Franciji in tuzemstvu. V Francijo je odšlo letos nekaj nad 1000 delavcev in delavk. Tako, da je zdaj v Franciji nad 4000 naših ljudi. Zasluzek je tam še dokaj dober. Pred kratkim je borza dela razglasila, da sprejme večje število ženskih delavk, ki so pripravljene potovati tja na svoje stroške.

Najmlajši senator



Rush D. Holt iz West Virginije je najmlajši senator v Washingtonu. Star je šele trideset let. Ker mora biti vsak senator star najmanj trideset let, je moral Holt še par tednov čakati, predno je mogel zasesti svoje mesto v senatu.

Peter Zgaga

Zadnjič sem čital v časopisju dolgo poročilo, kako je padel avtomobil po visoki strmini, pa se ni nikomur nič pripetilo. Še celo avtomobil je ostal nepoškodovan.

Koncem poročila je bilo rečeno: — Sama sreča, da se pri nesreči ni zgodila nobena nesreča.

Na platnu v nabito polnemu kinu se pojavi napis:

— Prosimo dame naj odložo klobuke.

Nobena ženska klobuka ne odloži.

Drugi dan se je glasil napis: — Vse dame morajo odložiti klobuke.

Zopet se nobena ne zmeni na napis.

Tretji dan se je pa glasil napis: — Starejšim damam je delovoljeno imeti klobuke na glavi.

In takoj so jih vse odložile.

Mož: — Meso je napol surovo in potica samo napol pečena.

Žena: — Res ne vem, kako je to mogoče. V kuharski knjigi so bili recepti za štiri ljudi. Ker sva pa samo dva, sem vzela samo polovico mesa in polovico moke ter pekla in kuhala polovico tako dolgo, kakor je rečeno v kuharski knjigi.

— Čuj, stara, slabi časi se obetajo, veliko pomanjkanje krompirja bo.

— Misliš zaradi suše? — To ne, toda sosed je dal napraviti h kletnim vratom patentno ključavnico.

Ljubezen med moškim in žensko je jako nevarna za žensko.

Prijateljstvo med moškim in žensko je pa za moškega jako nevarno.

V Chicagu se je završila usodopolna zamenjava.

V porodišnici sta se nahajali dve ženski, ki sta istega dne rodili. Vsaka krepkega sinčka.

Pri kopanju, previjanju ali sam ne vem kod, so pa uslužbenici otroka zamenjali.

Ker sta se materi pritožili, so otroka zopet zamenjali in zopet in zopet tako da materi sedaj res ne vesta, če imata pravega ali ne.

Sprva sta grozili, da bosta tožili vodstvo porodišnice za stitisoč dolarjev odškodnine, pa so ju nekako pomirili, dasi še vedno živita v veliki negotovosti.

Vodstvo porodišnice je objavilo, da bo uvedlo v bodoče vse varnostne odredbe, da bo vsaka zamenjava nemogoča.

Pri dojenčkih in otrocih je lahko uveljaviti take odredbe.

Težje je pri starejših ljudeh, npr. pri poročenih moških ali ženskah.

Vsak dan se namreč dogaja, da poročena ženska zamenja svojega zakonskega moža s kom drugim, dočim zakonski možje zamenjujejo svoje žene z drugimi ženskami. Posebno v takozvani visoki družbi so take zamenjave na dnevnem redu.

Toda zakonci znajo molčati. Nikdar ne bo rekel mož svoji ženi:

— Ti, danes sem te pa z neko drugo zamenjal.

In nikdar ne bo rekla žena svojemu možu:

— Danes sem te z drugim zamenjala.

Značilno pri tem je to, da vsi vrste to zamenjavo z nekakim užitek in naslado. Le drug za drugega vedeti ne sme. Če zve, je ogenj v strehi.

Ogenj v strehi, črepinje v glavi in tožba na vratu.

Važno za potovanje.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj ali dobiti koga od tam, je potrebno, da je poučen v vseh stvarih. Vred naš dolgoletne skušnje vam zamoremo dati najboljša pojasnila in tudi vse potrebne preskrbe, da je potovanje udobno in hitro. Zato se zaupno obrnite na nas za vsa pojasnila.

Mi preskrbimo vse, bodisi prošnje za povratna dovoljenja, potne liste, vize in sploh vas, kar je za potovanje potrebno v najhitrejšem času, in kar je glavno, za najmanjši strošek.

Nedrjavljani naj ne odlašajo do sadnjega trenutka, kar predno se dobi iz Washingtona povratno dovoljenje, RE-ENTRY PERMIT, trpi najmanj en mesec.

Pišite torej takoj za brezplačna navodila in snatavljanje vam, da boste poceni in udobno potovali.

SLOVENIC PUBLISHING CO. TRAVEL BUREAU 216 West 18th Street New York, N. Y.

PIKNIK — PIKNIK SLOVENSKI DOM Inc., v LITTLE FALLS, NEW YORK. PRIREDI SVOJ

LETNI IZLET

NA DAN 4. AVGUSTA, 1935

NA DOBRO POZNANEM PROSTORU GUN CLUB — HERKIMER ROAD

Uljudo se vabi vse tujkrajne Slovence kot tudi vse Slovence iz bližnje okolice, da mas obiščejo na tem izletu. — Za dobro plačilo bo preskrbljeno, kot tudi za jedila.

IGRAL BO SLOVENSKI ORKESTER Vstopnina za vse odrasle 25c, otroci prosti. Začetek ob 1. popoldne. NA SVIBENJE 4. AVGUSTA — Frank Maslo.

DENARNE POŠILJATVE

Denarna nakazila izvršujemo točno in zanesljivo po dnevnem kurzu.

Table with exchange rates for Yugoslavia and Italy. Columns: V JUGOSLAVIJO, V ITALIJO. Rows: Za \$ 2.75, \$ 5.25, \$ 7.30, \$11.75, \$23.50, \$47.00.

KEE SE CENE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE CENE PODVRŽENE SPREMEMBI GORI ALI DOLI

Ka izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodiat v dnatrhil ali lihah dovoljmo se bolje pogoja.

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH

Table with monthly payment rates. Columns: Za izplačilo \$ 5.—, \$ 10.—, \$ 15.—, \$ 20.—, \$ 25.—, \$ 30.—. Rows: mesate poslali \$ 5.78, \$10.88, \$16.—, \$21.—, \$26.—, \$31.50.

Prejemnik dobi v starem kraju izplačilo v dolarjih.

Najna nakazila izvršujemo po Cable Letter za pristajbine \$1.—

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY

"Glas Naroda"

216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

KRATKA DNEVNA ZGODBA

J. HAŠEK:

POLETNA ZGODBA

Gospodična Dubkova je držala obraz v dlaneh in gledala na morje, čeprav je imela priložnost opazovati gospoda Fialo, ki je ležal poleg nje na peščini.

Gospod Fiala pa je opazoval gospodično Dubkovo. Kajti, tako je mislil, morje se ne stara in človek ga lahko opazuje kadarkoli; bilo bi pa škoda zamuditi trenutke, ki se ponujajo v podobi gospodične Dubkove.

Oba sta molčala in gledala vsak v svojo stran. Dubkova je videla, kako se svetloba lomila v valovih, kako se vali ritmično dvigajo in padajo.

Gospod Fiala pa je motril rjave ogorele roke in noge gospodične Dubkove in njegovim očem ni ušlo, kako se pod gladkim trikotjem burno dvigajo in padajo njene prsne izbokline.

Gospod Fiala bi bil najrajši odprl usta: "Kako lepi ste! Vzemite me za moža!" Toda obvladal se je in dejal: "Koliko pa je že ura?"

"Mislim, da bo kmalu šest," mu je odvrnila Dubkova. V komolcih je občutila rahlo bolečino.

Potem sta zopet nekaj časa ležala in molčala. Dubkova je mislila: "Ta dedec je brez duše in ni vreden, da zaradi njega ležim na komolcih." — Vlegla se je na hrbet in je sklenila roke pod glavo.

Fiala je skoro zaprl sapo. Najrajši bi bil planil pokonei: "Ljubim vas!" Toda zopet se je obvladal in rekel: "Veste kaj, jaz sem lačen."

Dubkova je prosila, naj ji prinese kopalni plašč. Nataknila si je čevlje in oba sta se napolila proti hotelu.

Fiala je vso noč bedel. Njegove misli so bile pri Dubkovi. Zdalj, ko ga ni slišala je imel dovolj poguma, da ji je razložil vse, kar čuti zanjo. — Govoril je z njo, ji povedal natanko vse in celo z jako duhovitimi besedami. Ona pa mu je odgovarjala, kakor odgovarja ženska moškemu v najslabših sanjah.

Tudi Dubkova je imela slabo noč in ni spala. Grizlo jo je, da se je tako izprožila po peščini in bilo jo je resnično sram, ker je bil ves njen trud brez koristi.

Naslednje jutro pri zajtrku sta se pomenkovala o vremenu. Fiala, ki je sklenil, da mora biti vsaka beseda, ki jo bo znil, duhovita, je dejal: "Kadar dežuje, je vse mokro."

Dubkova, ki je sklenila, da bo s Fialo nad vse ljubezniva, je odvrnila: "Res je, gospod Fiala!"

Potem sta šla na izprehod. Fiala je vodil gospodično Dubkovo vedno dalje, tako daleč, da ni bilo videti nobenega kopalniškega gosta. Sive skale in pečine so štrlele iz morja, trop galebov jih je obkrožal. Dubkova je splezala na skalo, ki so jo oblivali valovi, skočila z nje v morje in se delala, kakor da sploh ne vidi spremljevalca. V resnici pa je mislila samo nanj. Želela si je, da bi jo stisnil s svojimi krepkimi rokami ter jo nesel na suho.

Fiala je stal pod skalo, gledal kvišku proti Dubkovi ter natihoma dušil vzdihljaje, ki so hoteli potegniti njegove roke k Dubkovi. Sprožil je žonogo, da bi stopil naprej in storil tisto, po čemer je tako lrepenel — tedaj pa mu je nekako zastala noga in roke so mu omahnile kakor da jih je nenadoma obtežil svinec.

Minilo je kakšnih deset minut. Dubkova je v tem času kakšnih petkrat menjala svoj položaj. Zavedala se je, da je očarljivejša in privlačnejša nego kdajkoli in tudi tega, da zavisi vsa njena prihodnost od tega, če bo mogla vztrajati še pet minut na skali. Iztegovala je ude, dvigala glavo, očekovala z oblaki, ki so mirno pluli po nebesnem svodu. Bila je v resnici lepa kakor kip hrepenjenja, samo kolena so ji klecala od trudnosti. In prav tedaj, ko se je Fiala pripravljala, da se bo napolil k nji, je skočila v morje. Omagala je, priložnost je zopet izginila.

Naslednjega dne sta se z Dubkovo šela v kopalnem bazenu. Fiala si je zaman prizadeval, da bi ji razodel svojo ljubezen.

Dubkova se ni več trudila. Njene počitnice so minile, čez eno uro je morala biti že na postaji. Življenje je terjalo njen povratek domov, v vsakdanjost, na delo.

Fiala jo je spremljal na postajo. Da ne bi vso pot molčal, je vprašal: "Kaj se radi vozite z vlakom?" Čutil pa je, da to niso bile prave besede, s katerimi jo je hotel ogovoriti.

"Že, že," je dejala Dubkova, "toda vožnja je samemu

človeku le nekoliko dolgočasna."

Fiala je začelo v prsih razbijati srce. Ko je vlak prihurmel na postajo, mu je ušlo: — "Počakajte do jutri, peljal se bom z vami!"

ŽALOSTEN KONEC LEPE KURTIZANE

Naravnost balzacovsko doživetje formata "Sijaj in beda kurtizan" je vteleseno v usodi 64letne pariške lahkeživke Jeanne Baldyjeve, aretirane nedavno zaradi pohajkovanja, tatvine in uživanja morfija. Policijsko poročilo o njeni aretaciji zaključuje najbrž zadnje poglavje romana ženske, ki je svoj čas zaradi svoje mahnivosti slovela po vsem Parizu. Našla jo je civilna varnostna straža na Montmartru na trgu Clichy vso zamažano, raztrgano in omamljeno pred izložbo velike trgovine. Zasačili so jo, ko je ukradla svilen damsko perilo, naloženo pred trgovino. Na policiji iso jo preiskali in zaslišali. V njenem stanovanju so našli skladišče ukradenega blaga. V smrtni, zakajeni čmurnosti so našli na tleh poleg pokvarjenih jedi tudi injekcijsko brizgalko za morfij. V stari morfinski so spoznali Jeanne Baldyjevo, rojeno v Marsailleu.

Pred 30 ali 40 leti je spadala Jeanne Baldy med ženske, ki so kot lepotice vladale v Parizu. Bila je kraljica kurtizan, Baldyjeva, rojena Baudrier, je imela v Boulogneskem gozdiču svoj hotel, imela je svoje lakaje in kočije, ko je bila proti koncu preteklega stoletja ljubica prvega uradnika francoske republike. Njeni saloni so bili zbirališče najodličnejše francoske družbe. — Baldyjeva je slovela po svoji duhovitosti, visoki izobraženosti, okusu in telesnih čarjih. — Moški so si napovedovali dvoboje zaradi nje.

Lepa Jeanne je pa živela ovojo življenje. Rada je zapustila odlično družbo, da se je mogla ponoči pomešati na Montmartru v nočnih lokalih med pariško sodrgo. Večkrat so jo ljubki v teh bezneah okradli, pobrali so ji nakit in denar, povrhu so ji pa odnesli še plašč. Kmalu je izgubila

"To na žalost ne gre," je dejala Dubkova. "Jutri moram rastopiti službo, sicer bom ob kruh."

Fiala ji je močno stisnil roko z besedami: "To nič ne de, ostanite tukaj kot moja bodoča žena."

"O vi nagajivec, zakaj pa izjavljate to šele zdaj?" je dejala Dubkova.

Zdalj, ko ga je imenovala nagajivec, sta čutila oba, da jima je vse tako preprosto in jasno. Sedla sta na klopico in zrla za vlakom, ki je oddrldal v daljavo sam, brez gospodične Dubkove.

svojega zaščitnika, ki jo je bil spravil med gospodo. Toda z možitvijo se je znala znova povzpeti do bivše slave, ko je imela v ulici Merimee okrog leta 1900 enega največjih modnih salonov. Pri njej se je zbiralo visoko plemstvo, finančniki in politiki. Nekega dne so jo pa presenetili pri tihotapstvu in uživanju prepovedanih mamil. Njena slika je takrat šekrožila po ilustracijah, kjer so jo opisovali kot damo iz visoke družbe. In ena teh slik, reproducirana v zelo razširjenem mesečniku, je prišla v register morfinskih v kriminalnem odcelku pariške prefektуре.

Tó je bil začetek žalostnega konca lepe kurtizane. Pozneje je ustanovila ženitbeno posredovalnico in kmalu je prišla pred sodišče zaradi sleparij in tatvine. Končno je padla policiji v roke kot propadla ženska, ki je samo še senca slavne kurtizane. Prvi hip nikomur niti na misel ni prišlo, da gre za bivšo pariško lepotico. Policijski register pa odkrije tudi to, kar zna narava neumljeno pozabiti. V aretirani taticii so spoznali nekoč slavno kurtizano. Pariški saloni imajo zdaj dovolj gradiva za retrospektivne debate o minljivosti ženske slave.

KOLIKO JE VREDNA VENIZELOSOVA GLAVA

V grški zbornici je poslanec Moskulos postavil predlog, da bi razpisali na Venizelosovo glavo milijon drahem. Kakor znano, je bil bivši ministrski predsednik zavoljo svoje zadnje revolucije obsojen na smrt. O poslančevem predlogu še niso sklepali.

Varočite se na "GLAS NARODA", največji slovenski dnevnik s Zdržienskih državah.

ZAROČENCA

MILANSKA ZGODBA IZ 17. STOLETJA

Spisal: ALESSANDRO MANZONI



Zaman ji je don Abbondio odločno ukazoval ter jo presrčno prosil, naj bo tiha, zaman ma je ona ponavljala, da ji ni treba prispepetovati nečesa, kar je tako jasno in tako naravno.

Gervaso, kateremu se ni zdelo resnica, da je enkrat bolje poučen nego drugi, ki se mu to ni zdelo majhna slava, da ga je bilo tako silno strah, kateremu se je zdelo, da je postal človek kakor drugi, ker je imel svoj delež pri nečem, kar je dišalo po kazenskem sodišču, bi se bil za žive in mrtve rad pobahal s tem.

In dasi mu je Tonio, ki je resno mislil na preiskave, morebitne razprave in da bo moral kaj poročati, s pestmi na obrazu zabičal, da ne sme nikomur ničesar povedati, mu vendar ni bilo mogoče zadušiti vsake besede v astih.

Sicer pa tudi Tonio sam, ki je bil tisto noč ob nenavadni uri zdoma, ni mogel dogodka prikriti svoji ženi, ko se je vrnil z nenavadnim korakom in obrazom in s takim razburjenjem v duši, da se je nagibal k odkritosrčnosti; žena pa ni bila nema.

Manj je govoril Menico; kajti jedva je staršem povedal zgodbo in vzrok svojega poslanstva, se je tem zdelo nekaj tako strašnega, da se je njih otrok udeležil podjetja; ki naj bi izpodkopalo in preprečilo don Rodrigov načrt, da skoro, skoro niso dovolili dečku končati njegove povesti.

Nato so mu takoj krapko in grozeče zabičali, da ne sme o tem nikjer niti črhnuti, naslednje jutro pa so sklenili, ker se jim je zdelo, da se še niso dovolj zavarovali, da ga bodo imeli tisti dan in še nekaj naslednjih dni zaprtega v hiši.

Pa kaj bi? Oni sami so nato v kramljanju z domačini, ne da bi baš hoteli kazati, da vedo več nego drugi, ko se je pogovor zasukal do temne kočke o begu naših treh ubožčkov in kako, zakaj in kam so bežali, dostavljali kot nekaj znanega, da so se zatekli v Pescarenico. Tako je tudi ta okolnost prešla v splošne pogovore.

Naš pisatelj ni mogel ugotoviti, skozi koliko ust je šla skrivnost, katero je moral Sivec izslediti, kakor mu je bilo ukazano.

Dejstvo je, da je dobri mož, ki je bil peljal ženski v Monzo, ko se je z vozom vračal krog enajstih zvečer v Pescarenico, zadel, preden je prišel do svojega doma, ob zanesljivem prijatelja, kateremu je v veliki zaupnosti povedal, kakšno dobro delo je izvršil, in vse ostalo; dejstvo je tudi, da je mogel Sivec dve uri nato teči v don Rodrigovo vilo in poročati, da sta se Lucija in njena mati zatekli v neki samostan v Monzi in da je Renzo nadaljeval svojo pot do Milana.

Don Rodrigo je občutil peklensko veselje nad to ločitvijo in začutil, da znova poganja v njem nekaj tistega upanja, da vendar doseže svoj namen.

Dobršen kos noči je razmišljal, kako bi ga dosegel; vstal je zgodaj z dvema načrtoma, izmed katerih je bil eden popolu, drugi napol dovršen. Prvi je bil ta, da pošlje Siveca nemudoma v Monzo, da nabere natančnejših vesti o Luciji in izve, ali bi se dalo kaj poskusiti.

Dal je torej brž poklicati tega svojega zvestega moža, naštel mu je tiste štiri zlate na roko, pohvalil ga je znova za spretnost, s katero jih je pridobil, in mu da povelje, ki ga je bil poprej zamislil.

"Gospod..." je rekel Sivec omahovaje. "Kaj? Ali nisem jasno povedal?" "Če bi mogli poslati koga drugega..." "Kako?"

"Prsvetli gospod, jaz sem pripravljen nesti za svojega gospodarja kožo na prodaj, a vem tudi, da vi nočete preveč tvegati življenja svojih podložnikov."

"No, in?" "Vaše presvetlo gospostvo dobro ve, da je nekaj nagrad razpisanih na moj rovaš, in... Tu sem pod vašim varstvom, lepa četa nas je, gospod višji župan je lišni prijatelj, biriči me spoštujejo in tudi jaz... to je sicer stvar, ki ne dela preveč časti, ali da mirno živim... ravnam z njimi kot s prijatelji. V Milanu poznajo livrejo vašega gospostva, v Monzi pa... poznajo mene. In ali vaše gospostvo ve, da bo to — ne da bi se hvalil — imeniten dobitek za tistega, ki bi me mogel izročiti pravici ali prinesiti mojo glavo? Sto zlatov drug vrh drugega in možnost, da osvobodí dva tolovaja!"

"Kaj vruga!" je rekel don Rodrigo. "Zdalj

se mi izprevržeš v psa, ki straži senik, ima jedva toliko srčnosti, da se zažene med noge človeku, ki gre tik pred vrati, se ozira, ali mu domači varujejo pleča, in ne čuti poguma, da bi se malo oddaljil!"

"Mislim, gospod in gospodar, da sem dokazal..." "Torej!"

"Torej," je povzel prostodušno Sivec, ki ga je gospodar tako trdo prijel, "torej naj vaše gospostvo smatra, da nisem govoril; levje srce, zajčja noga — pripravljen sem, da grem."

"Saj nisem rekel, da pojdi sam. Vzemí s seboj par najboljših... Brazgotinea in Premostrelea in pojdi srčno na pot in bodi Sivec. Kaj vruga! Če tri postave, ko so vaše, gredo po svojih opravilih, kdo, hočeš, bi ne bil zadovoljen, da jim da prsto mimo iti? Biriči v Monzi bi morali biti življenja presneto naveličani, da bi ga za sto zlatnikov hoteli tvegati v tako nevarni igri. In potem, in potem ne verjamem, da me v tistih krajih tako malo poznajo, da bi človeka, ki nastopa kot moj služabnik, nič ne posteli."

Druga stvar, ki se je zdelo don Rodrigu zelo nujna, je bila ta-le: kako bi dosegel, da se Renzo ne bi mogel več vrniti k Luciji in se tudi nikdar več ne bi pokazal v tem kraju.

V ta namen je snoval načrt, kako da raztrosi vesti o groznjah in zasedah, ki naj mu pridejo po kakem prijatelju na uho ter mu vzamejo veselje, da bi se še kdaj vrnil v te kraje. Misli je pa, da bi bilo najbolj varno, če bi mogel obrniti stvar tako, da bi ga država izgnala. In da se mu to posreči, je videl, da mu bo pravica lahko bolj služila nego sila.

Mogoče je bilo n. pr. dati nekoliko več barve poskusu in župnišču, naslikati ga kot napad, kot uporno dejanje in po doktorju dopovedati višjemu županu, da bi bilo primerno objaviti povelje, da Renza zapro.

Toda pomislil je, da bi zanj ne bilo dobro mešati to grdo zadevo, in ne da bi si še dalje belil glavo, je sklenil, da se razkrije doktorju Zmešnjaven, kolikor bo baš treba, da bo ta razumel njegovo željo.

Po boleštni ločitvi, o kateri smo že pripovedovali, je korakal Renzo iz Monze proti Milanu v onem duševnem stanju, kakor si ga vsa-kdo lahko predstavlja: saj je moral zapustiti dom, zanemariti svoj poklic in — kar je bilo huje od vsega drugega — oddaljiti se od Lucije, oditi po cesti v svet, ne da bi vedel, kje se odpočije, in vse to zaradi omega lopova.

Če se je v mislih pomudil pri eni ali drugi izmed teh resnic, se je ves poglabljal v jezo in v željo po maščevanju; toda nato mu je prišla spet na misel ona molitev, ki jo je bil v cerkvi v Pescarenicu tudi on govoril za onim dobrim redovnikom, in se je premislil; pa ga je zopet pograbil jeza, toda zagledal je sveto sliko na zidu, snel klobuk, postal za trenutek in znova molil, tako da je na tisti poti vsaj dvajsetkrat v svojem srcu ubil don Rodriga ter ga znova obudil v življenje.

(Datje prihodnjič.)

Ljubiteljem leposlovja

Cenik knjig vsebuje mnogo lepih romanov slovenskih in tujih pisateljev. Preglejte cenik in v njem boste našli knjigo, ki vas bo zanimala. Cene so zelo zmerno.

Knjigarna "Glas Naroda"



POŽAR UNIČIL ŽITNICO

V ogromnih skladiščih žita v Kansas City je v enem mesecu že dvakrat izbruhnil požar. Prvi je povzročil za sto tisoč, drugi pa za dvesto petdeset tisoč škode.

CENA DR. KERNOVEGA BERILA JE ZNIŽANA Angleško-slovensko Berilo ENGLISH SLOVENE READER STANE SAMO \$2 KNJIGARNI 'GLAS NARODA' 216 WEST 18th STREET New York City.

GREHI OCETOV

Roman v dveh zvezkih

Za Glas Naroda priredil I. H.

PRVI ZVEZEK

Kadar je, da bi prišla do sape, s svojim pripovedovanjem prenehala, sem porabil lepo priloznost za vprašanje: — Povejte mi, draga gospa Henkel, kdo stanuje nad menoj?

— Nad vami? Tam stanuje gorenji gospod. — Gorenji gospod? Sedaj pa natančno vem. — Veste, pravzaprav se piše gospod Albert, Rihard Albert. Toda ljudje v hiši ga vsi imenujejo samo "gorenji gospod."

— Rihard Albert? Zdi se mi, da sem to ime že enkrat slišal. — Mogoče. Saj je vaš rojak. — Moj rojak? — Da, Bavarec. Toda ne morete verjeti, kako čuden stric je to. Vedno mislim, da v njegovem "gorenjem nadstropju" ni vse prav. — Pri tem s kazalcem pokaže na svoje čelo, tako da mi je ta domači izraz postal takoj jasen. — Veste, kadar me njegova gospoidnja obišče, gospa Schlippeke, mi o njem pripoveduje take zgodbe — rečem vam, da bi človek počil.

— Zakaj? — vprašam radoveden. — Da, zakaj, zakaj? Veste, mora biti kak profesor, ker ves dan čepi pri knjigah. Ampak zelo bogat mora biti. Vsak mesec prvega, tako gotovo, kot je amen v očenašu, prinese uradnik iz velike banke cel kup bankovcev. In od tega denarja gre takoj več debelih denarnih pisem na pošto, gospej Schlippeken plača stanovanje, ne da bi jo pogledal, in kadar gre iz hiše, se vrne z velikim kupom knjig — in pri tem majhna gospa razprostre roke, — rečem vam, to je kolosalno! Očeta in matere tudi nima več.

— Toda, gospa Henkel, iz vsega tega, kar mi pripovedujete, še vedno ne izprevidim, zakaj s tem gospodom tam gori ne bi bilo vse prav.

— Veste, tega ni mogoče povedati, to je treba videti, da kdo verjame. Pa saj ga boste sami spoznali, seveda, če ga kdaj srečate na stopnicah. In da ne pozabim — lase ima kot kako dekle, do tukaj! — Gospa Henkel z obema rokama potegne čez obsejne prsi. — Za božjo voljo, kaj takega vendar ne dela pameten človek. In sam s seboj govori, strašansko ropota na klavir, nato pa je zopet vse tiho. In kadar pride gospa Schlippeke v njegovo sobo, sedi z obrnjenimi očmi in gleda v strop. In človeka zna pogledati, da ga je kar groza. In mala punčka gospodinja, Luiza — prosim vas za vse na svetu: imena Luiza kar ne more prenesti, dokler Schlippekenova svoje hčere ne prekrsti. In sedaj je naenkrat Ančka. In tedaj ti leže takoj podolgem. No, kakšni pa so sploh otroci, si morete predstavljati, kako so mu vsi otroci v hiši naklonjeni, posebno hčerka glazbenega učitelja tu zgoraj, druge stopnice, tretje nadstropje. Toda — pogleda na uro in se prestraši. — Oprostite, tukaj čakam in čakam, že cele polčetrt ure, kot vi ne bi imeli ničesar drugega delati. Veste, kadar se enkrat spustim v pogovor, tedaj nikdar ni konec. — In bila je zunaj.

Tiho premišljujem čudne stvari, ki sem jih slišal. Skozi okno slišim biti uro, ki me je opozorila, da je čas potekel in tako se naglo odpravim na svoje vsakdanje delo v državno knjižnico.

Pesem brenčoč pred seboj grem po stopnicah in stopim iz hiše. Tukaj stoji, deset korakov od mene, na ozkem trotoarju visoko zraščeni in po svoji zunanosti še mlad mož. Črna suknja, ki jo je imel na sebi, je bila dolga kot izstradan dan. Kak posebno zanimiv članek v časopisu, ki ga je držal tik pred očmi, ga je menda tako prevzel, da je obstal, da ga prebere do konca. Ko grem mimo njega, mu nisem mogel videti v obraz. Spredej zakriva časopis vso njegovo glavo, ob strani pa je njegov obraz izginil za gosto steno plavih las, ki so se sipali izpod široko-krajnega črnega klobuka ter so mu segali do ram. Po vsej svoji zunanosti je napravil utis zanemarjenega in raztresenega človeka.

Ko grem počasi dalje, zagledam pri oknu gorenjega nadstropja okrogli obraz gospe Henkel, ki je skrivaj kazala na mladega moža.

2.

Dva tedna sta mi potekla v napornem delu. Slabo vreme me ni nikdar spravilo v skušnjavo, da bi postal nezvest knjižnici. In tako je moje delo lepo napredovalo, toda moje poznanje Berlina je obstalo pri iskušnjah prvih dni.

Nekega jutra pa, ko sem v tihi, veliki čitalnici listal po velikem folijantu, so se zasvetila visoka okna. Sonce se je smejalo in vabilo. Po kratkem prepiru, v katerem je moja želja po znanju podlegla hrepenenju po soncu, sem zaprl folijant in sem sledil vabljivosti lepega dne.

Najprej se vozim okoli po mestu in ko me je slika živahnega vrvenja razburjala in skoro omamila, sem našel veliko zadovoljstvo nad kratkimi odgovori svojega izvoščka, ki je odgovarjal na sto in sto mojih vprašanj.

Mnogo je bilo treba občudovati! In iz vsega, kar se je odpiralo pred moji očmi, mi gleda z dvojnim obrazom nasproti: sive, tiho pripovedujoče poteze resne, mogočne preteklosti in obenem obljub polni obraz nastajajoče velike bodočnosti.

Skozi morje hiš se peljeva križen po cestah vil do Charlottenburg gradu, nazaj v zverinjak, mimo tisočerihih izprehajajočih se ljudi, mimo sto kočij in jahačev do vrat zoologičnega parka, iz katerega mi je med bučečo godbo donelo veselo šumenje pisane množice.

Ta edini dan v svoji krasoti, ki mi jo je mogel pokazati, me je pridobil za celo življenje za zvestega prijatelja cesarskega mesta.

Pozno popodne sem se peljal skozi Brandenburg vrata nazaj proti Linden ter sem izstopil pri kavarni Bauer, da bi še eno uro prebral časopise. Stopim v raskočno dvorano ter grem proti spiralnimi stopnicam, ki so vodile v čitalnico. Tukaj pa vidim pri mramornati mizi mladega moža, ki je s kritičnimi očmi gledal inle in to je bilo zopetno svidenje. Bil je moj monakovski prijatelj, ki mi ni prišel več pred oči, odkar je pred dvema letoma zapustil monakovsko akademijo in je odpotoval v obljubljeno deželo večno modrega neba.

(Dalje prihodnjič.)

AFRIŠKI EKSPRESNI VLAK

Imeli smo vozovnice prvega reda po 600 frankov. Radovedni smo zlezli v vagon, misleč, da dobimo ondi same mreže zoper moskito. Pa ničesar takega! Preden smo se odpeljali, sem si hotel ogledati še abesinsko lokomotivo. Kako sem se začudil, ko je bilo na njej zapisano ime "Lev." Železniška družba Djibouti-Addis-Abeba ima namreč 48 lokomotiv, ki imajo živalska imena, prav tako, kakor imajo vsa abesinska mesta in kraji imena rek in cvetlic! Abesinsko glavno mesto Addis-Abeba se imenuje po naše: Nova roža. — Pripravljene smo bili, da se ho-

mo vozili 3 dni in 2 noči brez vsakršnega jedilnega ali spalnega voza. Imeli smo s seboj le nekaj čokolade, konjaka in obilno slatine in cigaret. A kako smo se začudili, ko smo čez šest ur vožnje zaslišali klic: — Izstopite! Kosilo je pripravljeno! — Francoska uprava železnice je poskrbela, da potnikom ni bilo treba stradati. Tudi drugi in tretji dan smo dobili ob istem času kosilo, prav obilno, izvrstno hrano. Prav nič nismo pogrešali jedilnega voza. Že prvega dne smo popoldne zaslišali klic: — Vsi izstopite! — Nosači so planili k vlaku: — V katerem hotelu želite bivati? — Dejal sem uradniku, da bi rad v Addis-Abebo. — Pa ne danes, — je odvrnil, — ponoči vlaki ne vozijo. — Ko sem vprašal, kako da ne, mi je pojasnil: — Ponoči prekoračijo živali železniško progo, ker se pričenja deževna doba in prihrumijo iznenada hudorniki in je taka vibra, da je časih uničena železniška proga in so podrti mostovi in bregovi. Zatorej je ravnateljstvo tako odredilo, da spijo potniki rajši v hotelih pod mrežami zoper moskito, kakor pa v rekah in vodah. V poletni dobi pa vozijo vlaki seveda tudi ponoči in tedaj prevozi vlak progo od obale do gorovja točno v 24 urah.

Vsi smo bili zadovoljni po teh besedah in smo z nekaj praski kinina v telesu zlezli v hotelu pod mreže zoper moskito. — Drugi dan nam je bilo v vlaku ko doma. Potniki smo bili ko ena sama, dasi dokaj pisana družina in sicer so bili z nami: francoski vojaški ataše, pa laški kurir in neki francoski učitelj, ki je ustanovil na svojo roko v Addis-Abebi šolo za črnke; dalje neki švicarski bankir pa še francoski založnik orožja in ameriški pisatelj in časnikar Halliburton, ki je spisal knjigo "Letoča preproga"

Ta nam je pravil, da prihaja baš od kralja Ibn Sauda in da potuje v Abesinijo na razgovor s cesarjem Haile Sellassijem.

Ko smo bili poslednjo noč na potu, se kar nič nismo odpeli. Moskiti so bili v kraju Aonachu navzlic mrežam neznansko tečni. Pod mrežo so se zalezli in tako brenčali in evlili, da nista zalegla ne luč ne muhovnik. Pa smo omagali v borbi in smo se oborožili s kininom in z upanjem, da so to moskiti števila 99, kar pomeni: Tisti, ki ne prenašajo malarije. Tako smo bili jutraj utrujeni, da bi bili kmalu zamudili vlak. K sreči pa je tudi ravnatelj železnice vso noč lovil moskito in še ni bil pozajtrkoval, a brez njega se vlak ne bi bil odpeljal. Mimo tega je moral pa še prej vršiti službo sodnika in je nekega Somalija obsodil in so ga uklenjenega poslali v Addis-Abebo. A kaj vse to, ko smo se pa zagledali v prekrasno pokrajino! Prelepe črede gazel so se pasle kraj proge, dalje je bilo polno opie in bivolov.

Veličastno so krožili orli nad nami in za dolgo časa spremljali vlak. Čudoviti, spreminjajoči barvi polni in blesteči se ptiči so tu in tam vzfrfotali iz grmičja. Vse živali pa vlak ni prav nič motil in zdelo se je, ko da so te živali udomačene. Tu in tam so pristopile črede kamel, govoda in koza, ki so jih preganjali zamorci s sulicami v rokah. Tretjega dne smo se zares peljali po paradizu. V 30 urah smo prevozili 780 kilometrov in smo dospeli v abesinsko glavno mesto Addis-Abebo. In "Nova roža" nas je sprejela po evropsko in spomladansko...

ELEKTRIČNI NAOČNIKI

Zdi se, da je zdravniška veda tudi že tehniška veda. Na dunajski kliniki so v teh dneh uvedli za zdravljenje boleznij v glavi posebne naočnike: — električne naočnike.

To je nekakšna dvojnata naočnica, ki jo dajo bolniku čez oči. Rrsk — pritisk na električni gumb — in naočniki se napolnijo z elektriko. In elektrika steče naravnost v možgane. Možgane elektrizirajo, ne da bi odprli lobanjo. Skozi odprtine za oči v lobanji spolzi elektrika v možgane in sicer z električnimi naočniki. — Uporabljajo jih za zdravljenje poslednje kapi in ohromelosti. Z elektriko zdravijo tudi otrplost v tilniku, tako zvani "čarobni strel".

Z električnim ovratnikom preženejo otrplost. Bolniku položijo krog vratu električno napravo, nekakšen ovratnik in bolezen leze iz telesa potom elektrike.

Če ti je bilo treba dati izdreti zob, si dobil injekejo kokaina. To je povzročalo bolečine. Zelaj ne bo več teh injekeji, marveč bo električni tok na dotičnem mestu vse opravil. V zdravniški vedi je tehnika resnično v veliko pomoč. Le žal, da mrtvih obujati vendarle tudi elektrika ne more.

TIGER V LETALU

Prevažanje eksotičnih živali z letalom ni danes nič posebne več, še pred kratkim je prejel predsednik francoske republike na ta način v dar dva bivola, iz Arabije in Afrike pa so transporti levov in velblodov z letali že kar vsakdanja reč. To pomeni, da živali prav dobro prenesejo takšen prevoz in da tudi ljudem ni sitno pri tem.

Vendar se včasih le primeri kakšen nevaren položaj. Tako so te dni v južni Indiji prevržali z letalom mladega tigra, ki se je med potom izmuznil iz svoje kletke in smuknil v prostor za potnike. V paničnem strahu so se ljudje stisnili v ne-

SLOVENIC PUBLISHING CO.

TRAVEL BUREAU 210 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y. PIŠITE NAM ZA CENE VOZNIH LISTOV, REZERVACIJO KABIN, IN POJASNILA ZA POTOVANJE



SHIPPING NEWS

AUGUST

- 2. Europa v Bremen
Aquitania v Cherbourg
3. Rex v Genoa
9. Majestic v Cherbourg
10. Ile de France v Havre
Conte Grande v Trst
13. Bremen v Bremen
14. Manhattan v Havre
15. Champlain v Havre
16. Berengaria v Cherbourg
17. Conte di Savoia v Genoa
21. Normandie v Havre
22. Aquitania v Cherbourg
23. Europa v Bremen
24. Lafayette v Havre
Roma v Trst
28. Washington v Havre
Majestic v Cherbourg
30. Bremen v Brezaen
31. Ile de France v Havre
Rex v Genoa

SEPTEMBER:

- 4. septembra: Normandie v Havre
5. septembra: Champlain v Havre
7. septembra: Aquitania v Cherbourg
10. septembra: Europa v Bremen
Conte di Savoia v Genoa
11. septembra: Manhattan v Havre
12. septembra: Majestic v Cherbourg
14. septembra: Lafayette v Havre
Conte Grande v Trst
17. septembra: Bremen v Bremen
19. septembra: Berengaria v Cherbourg
21. septembra: Ile de France v Havre
24. septembra: Rex v Genoa
25. septembra: Washington v Havre
26. septembra: Champlain v Havre
Aquitania v Cherbourg
27. septembra: Europa v Bremen

PO 20 LETIH NAŠEL SVOJO

HČER

Pred dvajsetimi leti se je izselil iz neke vasi v angleški grofiji Surrey v Kanado neki delavec, ki je doma ostavil ženo in hčerko. Ščasoma je med zakoncema prestala vsaka zveza in si nista več niti pisala, mož pa si je v Kanadi s poljetnostjo pridobil veliko imetje. Pred nekolkimi meseci je prišel po poslovnih zadevah na Angleško in si je tu najel tajnico, mlado pridno dekle. Ko se je hotel vrniti spet v Kanado se je pozanimal za njene družinske razmere in je v svoje presenečenje zvedel, da je iz iste vasi kakor on in še več: da je njegova lastna hči, ki so jo bili po smrti njegove matere pohčerali neki Foxovci. Seveda je sedaj dekle odpostavala s svojim očetom.

ZNAMENITI ROMANI KARLA MAYA

Kdo bi ne hotel spoznati "Vinetova", idealnega Indijanca, ki mu je postavil May s svojim romanom najlepši spomenik?

Kdo bi ne hotel biti z Mayem v "Padišahovi senci" pri "Oboževalcih Ognja", "Ob Vardarju"; kdo bi ne hotel čitati o plemenitem konju "Rihju in njegovih poslednji poti"?

TO SO ZANIMIVI IN DO SKRAJNOSTI NAPETI ROMANI! ! !

IZ BAGDADA V STAMBUL 4 knjige, s slikami, 627 strani Izdajalec: Na lovu; Spet na divjem zapadu; Rešeni milijoni; Dediči Cena3.50

KRIŽEM PO JUTROVEM 4 knjige, 598 strani, s slikami Vseblina: Smrt Mohamed Emina; Karavana smrti; Na begu v Goropa; Družba En Nasr Cena1.50

PO DIVJEM KURDISTANU 4 knjige, 594 strani, s slikami Vseblina: Amadija; Beg iz ječe; Krona sveta; Med dvema ognjena Cena1.50

PO DEŽELI SKIPETARJEV 4 knjige, s slikami, 577 strani Vseblina: Brata Aladžija; Koča v soteski; Miridit; Ob Vardarju Cena1.50

SATAN IN ISKARIOT 12 knjig, s slikami, 1704 strani Vseblina: Izseljenci; Yuma šetar; Na sledu; Nevarnosti nasproti; Almaden; V treh delih sveta; Cena1.50

Naročite jih lahko pri: KNJIGARNI "Glas Naroda" 216 West 18th Street New York, N. Y.

VAŽNO ZA NAROČNIKE

Poleg naslova je razvidno do kdaj imate plačano naročnina Prva številka pomeni mesec, druga dan in tretja pa leto. Zadnje opomine in računa smo razpisali za Novo leto in ker bi želeli, da nam prihranite toliko nepotrebnega dela in stroškov, za to Vas prosimo, da skušate na ročno pravčasno poravnati Pošljite jo naravnost nam ali je pa plačajte našemu zastopniku v Vašem kraju ali pa kateremu izmed zastopnikov, kojih imena so tiskana s debelimi črkami, ker so opravičeni obiskati tudi druge naselbine, kjer je kaj naših rojakov naseljenih.

CALIFORNIA:

San Francisco, Jacob Lauschie

COLORADO:

Pueblo, Peter Collig, A. Saffig

Walsenburg, M. J. Bayak

INDIANA:

Indianapolis, Louis Banich

ILLINOIS:

Chicago, J. Bevič, J. Lukanich

Cicero, J. Fabian (Chicago, Cicero in Illinois)

Joliet, Mary Bambich, Joseph B. Vat

La Salle, J. Spellch

Mascoutah, Frank Augustin

North Chicago, Jozef Zelenc

KANSAS:

Girard, Agnes Močnik

Kansas City, Frank Žagar

MARYLAND:

Kittzmiller, Fr. Vodopivec

Steyer, J. Černe (sa Penna. W. Va. in Md.)

MICHIGAN:

Detroit, Frank Stolar

MINNESOTA:

Chisholm, Frank Gouše

Ely, Jos. J. Penhel

Eveleth, Louis Gouše

Gilbert, Louis Vessel

Hibbing, John Povše

Virginia, Frank Hrvstich

MONTANA:

Roundup, M. M. Panlan

Washoe, L. Champa

NEBRASKA:

Omaha, P. Broderick

NEW YORK:

Gowanda, Karl Strinaba

Little Falls, Frank Maček

OHIO:

Barberton, Frank Treha

Cleveland, Anton Bobek, Chas. Klinger, Jacob Reunik, John Slepšek

Girard, Anton Nagode

Lorain, Louis Balant, John Warren, Mrs. E. Bachat

Youngstown, Anton Kihelj

OREGON:

Oregon City, Ore., J. Koblar

PENNSYLVANIA:

Broughton, Anton Ipavec

Claridge, Anton Jerina

Conemaugh, J. Brezovec

Export, Louis Supančič

Farrel, Jerry Okora

Forest City, Math Kamla

Greensburg, Frank Novak

Johantown, John Polanta

Krany, Ant. Taušelj

Luzerne, Frank Balloch

Manor, Frank Demšar

Midway, John Zust

Pittsburgh, J. Pogačar

Presto, F. B. Demšar

Steelton, A. Hren

Turtle Creek, Fr. Schiffrer

West Newton, Joseph Jovan

WISCONSIN:

Milwaukee, West Alia, Frank Šteb

Sheboygan, Joseph Kakeč

WYOMING:

Rock Springs, Louis Tanehar

Diamondville, Joe Ročič

Vsak zastopnik ima potrdilo na svojo, katere je prejel. Zastopnika najkonec tople priporočimo.

Advertise in "Glas Naroda"

UPBAYA "GLAS NARODA"